WILDSTORM
Freddy vs JASON vs ASH
#5
of 6
DYNAMITE ENTERTAINMENT
James Kuhoric
Jason Craig
Suggested for mature readers
APR 08
$2.99 US $3.65 CAN
Biggy
elerober
WILDSTORM.com
C.R.G.
F.P.J.

WILDSTORM
Freddy vs JASON vs ASH
#5
of 6
DYNAMITE ENTERTAINMENT
James Kuhoric
Jason Craig
Suggested for mature readers
APR 08
$2.99 US $3.65 CAN
DIRECT SALES
WILDSTORM.COM

JEFF KATZ
story
JAMES ANTHONY KUHORIC
writer
RICK BURCHETT
storyteller
JASON CRAIG
artist
THOMAS MASON
colorist
JARED K. FLETCHER
letterer
KRISTY QUINN
asst. editor
SCOTT PETERSON
editor
Cover by
RICHARD FRIEND
and RANDY MAYOR
VAMOS, JASON. ÉS LA HORA DE SACAR LAS ALUBIAS Y LAS SALCHICHAS.
PORQUE TUS VIEJOS CAMARADAS DEL CAMPAMENTO CRYSTAL LAKE SE MUEREN POR VERTE DE NUEVO.
HA HA HA HA HA

¡AAARRR!
MUEEEEREEEE.
¡MAAAATAAARRR-TEEEE!
LLEEEEVAAAARTE AAAAAL INFIERNO...
SKKKKTTTT
BUENO, ¡MIRAD AQUÍ, CAMPISTAS DE CRYSTAL!
PARECE QUE ME HABÉIS ECHADO UNA MANO PARA CONSEGUIRME UN PREMIO.

!
¡KRUNK!
¡OH! ESOS PEQUEÑOS MUERDETOBILLOS SON TRAVIESOS.
NO PUEDES DARLES LA ESPALDA A MENOS QUE QUIERAS ACABAR CON UN CUCHILLO HACIÉNDOLE COSQUILLAS A TU CAJA TORÁCICA DESDE EL INTERIOR.
PERO SUPONGO QUE YA HAS PILLADO EL CHISTE, ¿EH, TONITO DEL CULO?
HAHA HAHA HA
!
!
SHUNK

THUCK
TONTO COMO UN MUÑÓN Y FUERTE COMO UN BUEY. NO TE RINDES, ¿VERDAD?
BUENO, EL TÍO FREDDY TIENE QUE IRSE. HA SIDO ESTUPENDO VEROS A TODOS, PERO NO PUEDO QUEDARME TODO EL DÍA JUGANDO A JUEGOS VIOLENTOS CON VOSOTROS.
EL NECRONOMICÓN Y YO TENEMOS PLANES QUE PONER EN MARCHA.
CON SU PODER VAMOS A EMPEZAR A TRAER NUEVAS PESADILLAS A TODOS LOS NIÑOS DEL MUNDO Y TODO EMPIEZA CON...
... ¿MI LIBRO?
¿DÓNDE ESTÁ MI...? NO...
... ¡WILLIAMS!

¡¿DÓNDE ESTÁ MI MALDITO LIBRO?!
¿HUFF¿ ¿HUFF¿ ¿HUFF¿
RRROOOAHHH
¿HUFF¿ ¿HUFF¿
¿QUÉ CO...?
RRROOOAHHH
¡AAHHH!
¡WHOA, WHOA! ¿ÁRBOLES POSEÍDOS POR MUERTOIDES?
¡BAJADME!
¡MALDITO SEAS, KRUEGER! ¡SAL DE MI CABEZA Y LISA TUS PROPIAS IDEAS!

¡VOY A ARRANCARTE ESE GUANTE DE THRILLER DE TU MANO Y A METÉRTELO POR TU CULO DE MARIQUITA VISTE SOMBREROS!
¡YA LO VERÁS!
ESPERAD UN MINUTO... BONITOS PAJARITOS, UM... EL PÁJARO MADRUGADOR ATRAPA AL GUSANO, ¿VERDAD? ¿POR QUÉ NO MOVÉIS ESOS PLUMEROS DE TODO A CIEN FUERA DE AQUÍ Y...
¡CA-CAW! ¡CA-CAW!
¡AHHHH! ¡FUERA DE AQUÍ! ¡FUERA-FUERA!
¡AARGH!
MUY BIEN, MUY BIEN... OS GUSTA ESTO, ¿EH? OS GUSTA EL SABOR DE ASH, ¿VERDAD? BUENO, VOY A ARREGLARLO, ¡JAJA! ¡VOY A ARREGLAROS BIEN!

¡ARRRRRAAH! ¿OF GUFTA EFO, JODIDOF FÁJAROS!
¿ALGUIEN QUIERE ALITAS? ¡BWAHAHAHA!
¡PTEW!, MIERDA, NECESITO UNA PASTILLA DE MENTA. LOS PÁJAROS SABEN A CULO DE MUERTO/DE.
VAMOS, VAMOS... SÓLO UN POCO MÁS...
CLICK
... SÓLO UN POCO MÁS...
ES HORA DE IRSE.
¡AAHH!
BENENENÉN
VRRRRREEEEEE-KAKAKAKAAA

AAARROOOAHHH
AARROOAHH
VRRRREEEEEE-KAKAKAKAA
¡YEAH!
RENENENEN
¡CA-CAW!
¡CA-CAW!
CLICK
CLICK
BOOOM
OH, SÍ... SALUDAD AL REY, PAJARITOS.
SALVE AL REY.

ASÍ APRENDERÁN...
TENGO QUE ENCONTRAR A LOS CHICOS Y LEER LOS PASAJES. KRUEGER Y JASON NO TARDARÁN MUCHO EN VENIR A BUSCAR EL NECRONOMICÓN Y...
OH, NO... MIERDA.
CHICOS, OS DIJE QUE TUVIESÉIS CUIDADO.
HIJO DE PUTA. TENDRÍA QUE HABER ESTADO AQUÍ PARA SALVARLES.
¡¿CAROLINE?!
JUSTO COMO LINDA Y LA MUÑECA.
¿POR QUÉ NO PUDE SALVAR A NINGUNA DE ELLAS?
¡¿POR QUÉ, MALDITA SEA?!

¿ASH? ¿ERES TÚ? ¡ASH!
¿¡CARRIE!?
OH, CARIÑO, PENSÉ QUE TAMBIÉN TE HABÍA PERDIDO A TI.
ME... ME ESCONDÍ MIENTRAS LO HACÍA. CREÍ QUE JASON IBA A VENIR A POR MÍ DESPUÉS.
TAMBIÉN CREÍ QUE IBA A MORIR. ENTONCES SIMPLEMENTE SE PARÓ.
FUE COMO SI HUBIERA OÍDO ALGO Y SIMPLEMENTE SE FUE.
¡MIERDA! ¡TENEMOS QUE PONERNOS A CUBIERTO AHORA! ¡VIENE KRUEGER!
ESE PSICÓPATA USÓ EL NECRONOMICÓN Y AHORA PUEDE MANIPULAR MÁS QUE SUEÑOS.
NO SÉ COMO, PERO AHORA ESTÁ LIBRE EN NUESTRO MUNDO Y PUEDE CAMBIAR LA REALIDAD MÁS RÁPIDO QUE HBF CAMBIA DE CONEJITAS RUBIAS OXIGENADAS.
EL LIBRO TIENE EL PODER DE DESTERRAR A JASON Y FREDDY A LA DIMENSIÓN MUERTO DE. LO HE VISTO CON MIS PROPIOS OJOS.
INFIERNOS... ME HAN TRAGADO Y ESCUPIDO TANTAS VECES QUE PRÁCTICAMENTE TENGO UNA MULTIPROPIEDAD EN OTRAS TRES DIMENSIONES.

ASÍ QUE ENCONTRAMOS EL PASAJE CORRECTO, DECIMOS LAS PALABRAS MÁGICAS, Y DEJAMOS QUE EL LIBRO HAGA SU SUCIO ACTO.
SE ABRE LA BRECHA, FREDDY Y JASON SON CHUPADOS COMO UNA PUTA CHUPA UNA PIRULETA, Y PUEDEN PELEARSE CON ESOS BASTARDOS MUERTOIDES POR TODA LA ETERNIDAD.
QUE ALGUIEN QUE NO SEA YO TRATE CON SUS TONTAS BROMAS Y TRAVESURAS. LES ESTÁ BIEN EMPLEADO.
AAARRROOAAAHH
¡CUIDADO!
¡AHHH!
ESOS SON FREDDY, Y PAMELA Y JASON VOORHEES. RECUERDO HABER VISTO FOTOS EN VIEJOS RECORTES DE PRENSA QUE TENÍA MI MAMÁ.
FREDDY DEBE HABER VISTO TODO ESTO EN LA CABEZA DE JASON. ASÍ DEBE SER COMO AVERIGUÓ QUE EL LIBRO DE LOS MUERTOS PODÍA USARSE PARA TRAERLE DE VUELTA.
¿QUÉ HACE ELLA CON EL NECRONOMICÓN? ¿LA VIEJA BRUJA LO USÓ PARA TRAER A JASON DE VUELTA?
ESPERA UN SEGUNDO, ¡¿ESO SIGNIFICA QUE JASON ES ALGÚN TIPO DE MUERTOIDE?!
¡PERGAMINO PUTREFACTO, HAS ESTADO TRAYENDO A ESTOS MONSTRUOS DENTRO DE NUESTRO MUNDO DURANTE BONES Y CAUSANDO MÁS DOLOR Y SUFRIMIENTO QUE TODOS LOS PROGRAMAS DE TERTULIAS COMBINADOS!
BUENO, VAS A AYUDARNOS A ARREGLAR ESTO, ¡¿LO ENTIENDES, MANCHA DE TINTA?! QUID PRO QUOTE.
MUY BIEN, TÚ AGARRA EL LIBRO Y LEE LOS PASAJES.
YO MANTENDRÉ OCUPADOS A FREDDY Y JASON MIENTRAS TÚ USAS ESTO PARA MANDAR A ESOS DOS DE VUELTA AL INFIERNO PARA SIEMPRE.

CUANDO LLEGUE LA HORA TIENES QUE DECIR LAS PALABRAS "KLAATU VERATA NIKTO".
TODAS LAS PALABRAS. CRÉEME, TIENES QUE DECIR HASTA LA ÚLTIMA SÍLABA O NO FUNCIONARÁ.
HAHA HAHA HA
ESTÁN AQUÍ.
ENCUENTRA LAS PÁGINAS Y LISA EL LIBRO.
YO SACARÉ LA BASURA.
MUY BIEN, KRUEGER. ¿QUIERES EL LIBRO? ¿CREES QUE PUEDES QUITÁRMELO?
ENTONCES VEN A POR ÉL.
RENENÉNÉN
VAMOS, ¿A QUÉ ESTÁS ESPERANDO? ME HE OCUPADO DE SABANDIJAS DIEZ VECES PEORES QUE TÚ Y TU PEQUEÑO APARATO CORTADOR DE MUÑECA.
HE TRABAJADO EN VENTA AL POR MENOR DURANTE DIEZ AÑOS.
ESO SÍ QUE ASUSTA ¿EH?
UNO, DOS, FREDDY VIENE A POR TI.
TRES, CUATRO, MEJOR QUE CIERRES TU PUERTA.

CINCO, SEIS, AGARRA TU CRUCIFIJO.
¿QUÉ INFIER-NOS?
CHICAS, SALID DE AQUÍ. ¡VAMOS, ¡ROS A CASA! ¡AQUÍ NO ES SEGURO!
SIETE, OCHO, QUE-DARSE HASTA TARDE.
¡AAIIEEEE!
¡CARRIE!
¡KRUEGER, APARTA TUS ZARPAS DE ELLA!
THWACK
¡ACK!
NUEVE, DIEZ, NUNCA DORMIR OTRA VEZ.

¡PE-QUE-ÑO ASH-LEY WIL-LIAMS, PE-QUE-ÑO ASH-LEY WIL-LIAMS, VAMOS A POR TI, VAMOS A POR TI.
¿QUÉ PASA, ASHLEY? ¿NO VAS A SALVARNOS? ERES UN HÉROE, ASHLEY.
Gkkk...
ERES EL ELEGIDO, ¿NO ES CIERTO?
BUENO, NO QUIERO SER SAL-VADA.
¡QUIERO TRAGARME TU ALMA!
ESSSS UNA LASSSTIMA... LOSSSS CHICOSSS DE HOY EN DÍA, ¿EH? SSSSIMPLE-MENTE NO RESSSSS-PETAN A SSSSL-SSSS MAYORESSSS...

KKkkaah...
BOOM
NO... NO... NOOOOO ¡AARAGH AHAHHH!
¡VIVIMOS! ¡VIVIMOS TODAVÍAAA-JAJAJA!
PERO TAL VEZ RESSSPETEN A SUS MAYORESSS MUERTOSSS UN POCO MÁSSS. AVERIGÜÉ-MOSSSSSLO.
LAS NIÑAS PEQUEÑAS NO DEBERÍAN JUGAR CON SERPIENTES.

TODO EL MUNDO SABE COMO ACABÓ LA HISTORIA DE LA SERPIENTE DEL JARDÍN DEL EDÉN.
BOOM
PERO ESTA VEZ PUEDES MANTENER TUS PROMESAS Y LA MANZANA.
NO LAS NECESITO MIENTRAS TENGA EL PALO DE FUEGO.
¿QUÉ TENEMOS AQUÍ?
VAYA, VAYA, VAYA... DULCE TARTA DE CEREZA.
ESTOY TAN CONTENTO DE QUE HAYAS GUARDADO ESA CEREZA PARA MÍ, CAROLINE.
PUEDO HACER UN NIDO EN UN TALLO DE CALABAZA CON ESTA CHICA MALA. ESPERA HASTA QUE VEAS LO QUE PUEDO HACERTE CON ELLA.
HAHA HAHA
¡APÁRTATE DE MÍ, BASTARDO ASQUEROSO!

¡UHNN!
THWACK
¡SIGH! QUIERES JUGAR CON LOS CHICOS MALOS PERO NO QUIERES CHUPAR UNA CARITA DE PASA. SÓLO PROVOCAR A UN DEPENDIENTE, ¿VERDAD?
¡AHORA DAME MI LIBRO, PUTA, ANTES DE QUE TE SAQUE LAS TRIPAS POR EL CULO!
CRASH!
¿TÚ OTRA VEZ?
¿QUÉ TE HACE PENSAR QUE PUEDES TOCARME? NO SOY TU MALDITA NODRIZA, MONSTRUO PALETO SIN CEREBRO.
¡AHORA SOY UN DIOS!
AHORA ESTE ES MI MUNDO, GUSANO, Y YA NO OS NECESITO NI A TI NI A TU PODRIDO CEREBRO.

HAHA HAHA HA
¡OHHH! ESTOY APLASTANDO TU CABEZA, ESTOY APLASTANDO TU CABEZA.
KRUNK!
SOLÍAN LLAMARME DESTROZAHOGARES. SUPONGO QUE AHORA SABES POR QUÉ, ¿EH?
¡LEE LOS PASAJES MIENTRAS SE ESTÁN DANDO DE HOSTIAS!
AQUÍ ESTÁ.
¡KLATTU!
¡VERATA!

¡NICT-AAAHHH!
MUY BIEN, TIRO RÁPIDO. ¿TE GUSTA EL HOCKEY?
BUENO, ¡ES HORA DE UN CARA A CARA!
BOOM
MIERDA, ERES UN FEO HIJO DE...
HEY, RETACO, ¿CÓMO IMPIDES QUE UN MONSTRUO QUE NO SE PUEDE MATAR ASESINE A LA CHICA Y SE LLEVE EL LIBRO?
¡VENENENEN
CREO QUE GOLPEARON A LA VARITA DE HACER FEOS CON TU CARA.

LE QUITAS LOS BRAZOS.
VRRRREEEEEEE-KAHKAHKAHKAAA
DE PRISA, CARRIE, ¡TOMA EL LIBRO!
¡LO TENGO!
¡AHORA SAL DE AQUÍ CAGANDO LECHES Y LEE LOS PASAJES!
CH-CH-CH AH-AH-AH
¡ABRE EL PORTAL Y ENVÍA A ESTOS BASTARDOS DE VUELTA AL INFIERNO!

MUY BONITO.
SHUNK
SUPONGO QUE ES VERDAD LO QUE DICEN. YA NO QUEDAN IDEAS ORIGINALES.
SI HAS ACABADO DE BAILAR CON TU NOVIO, JASON, TENEMOS UN PEQUEÑO NEGOCIO POR RESOLVER AQUÍ.
¡KRUNK!
¡UGHNN!
¡CRASH!

RRRRRRRRRRUMMMMMBLE

¡CRASH!
Continuará...